



Der Rohbau unseres Kulturhauses steht. Wenn die Bauarbeiten so zügig weitergehen und die finanziellen Mittel zur Verfügung stehen, kann im Herbst mit der Fertigstellung gerechnet werden. Derzeit erfolgt der Innenausbau des Probelokals der Musikkapelle in Eigenleistung.

Die Handwerker sind im restlichen Gebäude mit Installationsarbeiten beschäftigt. Alle Arbeiten werden von heimischen, teilweise Pflacher Firmen, ausgeführt.

Bisher wurden ca. € 500.000.— „verbaut“.



Liebe Pflacherinnen und Pflacher!

Mit Beschluss vom 14. Mai 2007 (33. Sitzung), hat der Gemeinderat der Gemeinde Pflach, auf Vorschlag des Bürgermeisters, zukunftsweisende Weichenstellungen für die weitere Entwicklung unseres Dorfes gefasst. **Einstimmig wurde die vollständige Erschließung des Baulandes Innerwand/Kniepass beschlossen.**

Die Bauarbeiten für den Bauabschnitt BA07, Los2, werden noch heuer vergeben.

Fertig gestellt konnte im Juni der Radwanderweg Säulingparkplatz-Urisee, mit der neuen Brücke über den Klemmtalbach werden. Hier gilt mein besonderer Dank dem Verein REA, der dieses Projekt als förderungswürdig eingestuft hat. Dadurch kam die Gemeinde in den Genuss einer **70%igen EU-Finanzierung**. Dank gilt auch dem Tourismusverband Reutte und der Agrargemeinschaft Pflach für die großzügige finanzielle Unterstützung. Die Baukoordination leitete Vizebürgermeister Sieghard Insam – herzlichen Dank.

Nicht zu übersehen ist der zügige Baufortschritt an unserem neuen Kulturhaus. Bisher verbaut und bezahlt wurden ca. **€ 500.000.—**. Das dürfte so ungefähr die Hälfte der Gesamtbaukosten sein.

Am Beobachtungsturm an der 3er-Traverse sind die Bauarbeiten abgeschlossen und er steht der Bevölkerung zur Verfügung. Ich finde diesen Turm als echte Bereicherung und eine weithin sichtbare Attraktion.

Für 2007 steht noch die bessere Absicherung der Fußgängerübergänge über die Landesstraße und der Bau des Parkplatzes beim Innovationszentrum (Gemeinde) auf dem Programm.

„Die wichtigste Energiequelle für die Zukunft ist die genützte Gegenwart“ (Ernst Ferstl).

Wir leben in einer guten Zeit und sollten diese zum Wohle unserer Nachkommen nutzen.

Das ist meine tiefe Überzeugung.

Euer Bürgermeister *Helmut Schönherr*

inhalt

seite

grußwort des bürgermeisters	1
landesrätin dr. anna hosp in pflach	2
lussbachbrücke wird saniert	2
erstkommunion in pflach	3
frühjahrsputz - eine gelungen aktion	3
sanierung tiefbrunnen wiesbichl	3
beobachtungsturm fertiggestellt	4
parkplätze beim innovationszentrum	4
radwanderweg fertiggestellt	5
aufweitung lechbrücke unterletzen kommt	5
teilerschließung baugebiet	6
musikkapelle pflach informiert	6
sechserpack - neue formation macht tanzmusik	7
gemeinde gratuliert	8



Bei Sonnenschein in unserem Gastgarten...

gemütlich bei einem frisch gezapften Bier, einem guten Essen ganz nebenbei etwas Gemeindepolitik machen - seit Jahrzehnten Treffpunkt der Generationen.

Hotel Gasthof SCHWANEN

Familie Ladinig freut sich auf Ihren Besuch!



Traditionsreiches
Dorfgasthaus
im Herzen von
Pflach.

Tel. 05672/62014

erstkommunion in pflach



Am 22. April 2007 konnten sechs Pflacher Kinder – Sara Magauer, Christoph Hazy, Johanna Beirer, Simon Egger, Benjamin Gruber und Fabio Chalabala, die Erstkommunion empfangen.

Herrliches Wetter und ein schön gestalteter Gottesdienst bleibt den Kindern bestimmt ein Leben lang in Erinnerung. Herzlichen Dank allen Kindern und Erwachsenen, die zum Gelingen dieser Feier beigetragen haben.

sanierung tiefbrunnen wiesbichl



Im Jahr 1970 erbaut, stellt der **Tiefbrunnen Wiesbichl** eine der drei Säulen unserer Wasserversorgung dar. Nach 37 Jahren sind allerdings die Rohre des Tiefbrunnens so angegriffen, dass eine Sanierung notwendig wird. Die Sanierungsarbeiten wurden vom Gemeinderat in seiner Sitzung vom 14.5.2007, in Auftrag gegeben. Die Kosten der Sanierungsmaßnahmen betragen € 6.000.–. Die Arbeiten werden in der ersten Augusthälfte ausgeführt.

frühjahrsputz - eine gelungene aktion

Wie in der Dorfzeitung angekündigt, fand am 31. März wieder der alljährliche Dorfputz statt.

Ungefähr 35 BürgerInnen, unter ihnen auch etliche Gemeinderäte und Vizebgm. Sieghard Insam halfen mit, unsere unmittelbare Umwelt von Unrat und sonstigem Abfall zu befreien. Organisiert wurde die Aktion wie immer vom Umweltausschuss unter der Leitung von Obmann Reinhard Pohler.

Während die meisten Menschen zwar den Wunsch haben, Haus und Garten sauber zu halten, wird das draußen in der Landschaft nicht immer so gehalten. Sehr viel Müll landet immer wieder neben der Straße, in den Gewässern oder im Gebüsch. In den Lechauen wurde zwar viel Unrat und Schmutz vom Hochwasser angeschwemmt, aber insbesondere beim Hüttenmühlsee ist die Ursache sicher im mangelnden Umweltbewusstsein mancher Menschen zu suchen.

Herzlichen Dank an alle helfenden Händen!



Pohler Nina, Komarek Rose, Paulweber Marco, Beirer Maximilian, Koch Andi, Stromer Kevin, Höfling Sara,
 von links hinten: Hosp Sophia, Komarek Marilyn, Thurner Milena, Posch Markus (fast ganz verdeckt), Märkl Alisa, Höfling Nicole.

ANTON SPECHT

**Autounternehmung und
Reisebüro GmbH**

Ehrenbergstraße 9
A-6600 Reutte

Tel: 05672 / 62687-0 - Fax: 05672 / 62687-70
email: office@antonspecht.at

www.ANTONSPECHT.at

DER NEUE

StorfWirt

REUTTE

CATERING · RESTAURANT · FEINKOST

Tel: 05672 62640 • www.storfwirt.at • info@storfwirt.at

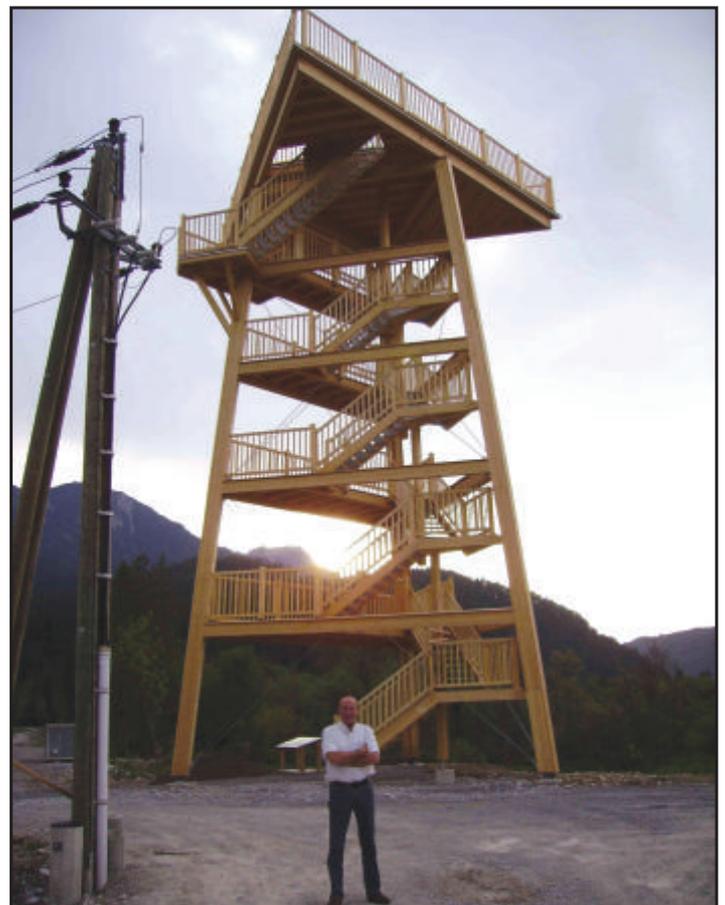
Martin Jäger & Rainer Katzensteiner

neuer parkplatz beim ic-pflach

Auf der 1000 m² großen Schotterfläche vor dem Innovationszentrum, plant die Gemeinde Pflach einen Parkplatz mit 48 PKW-Abstellflächen und 2 Busstellflächen. Neben einigen, für die Gemeinde reservierten Parkplätzen wird der Parkplatz als Besucherparkplatz für den neuen Beobachtungsturm und das Naherholungsgebiet „Pflacher Lechauen“ im Naturpark Tiroler Lech, dienen. Um diesen Parkplatz realisieren zu können, ist es allerdings notwendig, dass das Fördergremium der REA (Regionalentwicklung Ausserfern), dem Antrag der Gemeinde Pflach auf Fördermittel zustimmt. Unabhängig davon, haben die Gesellschafter des Innovationszentrums beschlossen, die Parkfläche hinter dem Gebäude in gleicher Ausführung zu bauen.



beobachtungsturm fertiggestellt



Neben dem Innovationszentrum ist der zweite „Hochbau“ in Pflach entstanden. Am Eingang zum Pflacher Teil des Naturparkes Tiroler Lech steht jetzt dieser, weithin sichtbare, Beobachtungsturm. Schon jetzt nutzen viele Erholungssuchende die neu angelegten Wanderwege in den Lechauen. Seit Ende Juni 2007 ist der Turm besteigbar. Eine kleine, offizielle Eröffnungsfeier wird es noch geben.

HOLZ-

- Schlägerung
- Rückung und
- Transportunternehmung

A-6600 Pflach
Alte Straße 30a
Tel. 05672/65713
Mob. 0675/6453544



Keller Sieghard

Dipl.Ing. József

Brückenbau

Konstruktiver

Ingenieurbau



Siedlungswasserbau

Straßenbau

staatlich befugter und beeideter Ingenieurkonsulent
für Bauingenieurwesen

A-6600 Reutte,
Knittelstr. 5
T: 05672/71341-19
F: 05672/71341-20

M: 0676/300 56 59 office@ib-kiss.at www.ib-kiss.at



Die Pannenhilfe für Haus und Garten

STEFAN BEIRER

Königsweg 3, A-6600 Pflach Tel. 05672-65297 - Fax 65298
E-Mail: stefan.beirer@aon.at

radwanderweg errichtet und befahrbar



Für die Schließung des Verbindungsweges war – nach 250 m Neubau eines kombinierten Wirtschafts- und Radwanderweges – die Errichtung einer Brücke über den Klemmtalbach erforderlich. Die schlichte und zweckmäßige Gestaltung in einer eher „versteckten“ Lage trug zu einer kostenbewussten Verwirklichung des Bauwerkes bei.

Die geschützte Lage der Radwegbrücke unter der bestehenden Straßenbrücke führte auch dazu, dass die Errichtung mit geringsten Eingriffen in die Natur vorgenommen werden konnte. Eine echte Verbesserung stellt die Asphaltierung des Steilstückes in Richtung Urisee (einschließlich Entwässerung) dar.

Die Ableitung der Oberflächenwässer wurde in Absprache und Zusammenarbeit mit den Agrargemeinschaften, dem Baubezirksamt und der Bezirksforstinspektion zur Zufriedenheit aller Beteiligten gelöst.

Nach der planmäßigen Fertigstellung und der offiziellen Eröffnung wird ein wirtschaftliches und technisch einwandfreies Bauprojekt zur Benützung freigegeben werden.

Einen herzlichen Dank möchte ich allen an diesem Projekt beteiligten Personen und Institutionen und allen ausführenden Firmen für die gelungene und positive Zusammenarbeit sagen:

Mag. Günther Salchner (REA),

DI Josef Kiss,

DI Josef Walch und **Burghard Gschwend** (FI Reutte),

Walter Kuntara (Baubezirksamt Reutte),

Zimmerei Zobl Matthäus,

Triendl Mathias (Erbbewegungen u. Transporte),

Fa. Schneider (Altusried),

Fa. STRABAG AG,

Trafoier Roland (Erbbewegungen),

Simon Friedle und **Thomas Mutschlechner** (Waldaufseher)

Mitarbeiter des Bauhofes:

Helmut Singer; Günther Wötzer u. Thomas Beirer,

Josef Deutsch (Transport der Stahlträger f. Brückenaufbau).

Im Rahmen des von der Bezirksforstinspektion Reutte initiierten Projektes "Juwelen des Waldes" wurden in Zusammenarbeit mit unserem Waldaufseher Simon Friedle 150 Sträucher und 30 Bäumchen gesetzt (Säulingparkplatz bis Brücke)!

Bericht: Vbgm. Sieghard Insam

aufweitung

lechbrücke unterletzen kommt

Nach der im September 2005 erfolgten Erstanalyse des Hochwasserereignisses vom 23. August 2005 wurden auf der Ebene der Bundeswasserbauverwaltung und der örtlichen Entscheidungsträger (Gemeinde und Bezirkshauptmannschaft), die Weichen für den **erweiterten Hochwasserschutz Pflach** und ein Projektscenario aus „**Sofortmaßnahmen**“ und „**Mittelfristigen Maßnahmen**“ entwickelt.

Nach der wichtigen Abstimmung mit den Abteilungen Brückenbau und Straßenbau betreffend der Vergrößerung des Brückenquerschnittes der Unterletzener Lechbrücke konnte mit der Planung und Umsetzung der Sofortmaßnahmen begonnen werden.

Phase 1:

Sofortmaßnahmen:

Sohlräumung Lech	fertiggestellt
Teilabtrag Buhnen	fertiggestellt
Erhöhung Pumpkapazität und Notstromversorgung	fertiggestellt
Aufhöhung Dämme und Mauern	fertiggestellt

Die Sofortmaßnahmen wurden mit Bescheid vom 24.3.2006 wasser- und naturschutzrechtlich behandelt und sind allesamt bereits umgesetzt. Mit dem nun vorliegenden Projekt sollen als weiterer Schritt zum umfassenden Hochwasserschutz für Pflach die mittelfristig geplanten Maßnahmen in Angriff genommen werden.

Phase 2:

mittelfristige Massnahmen:

Bauteil 2.1.

Aufweitung Lech-Flussbett im Bereich Unterletzen

Bauteil 2.2.

Vergrößerung Abflussquerschnitt bei der Brücke

Ich darf Ihnen mitteilen, dass das Einreichprojekt „**Erweiterter Hochwasserschutz Pflach**“ (Phase 2) bereits von der Firma **DonauConsult** fertiggestellt ist und von der Gemeinde Pflach das Ansuchen um die Erteilung der wasser-, forst- und naturschutzrechtlichen Bewilligung bei der Bezirkshauptmannschaft Reutte gestellt wurde.

Die Brückenerweiterung beläuft sich laut Einreichprojekt auf **30 m** lichte Weite. Die notwendigen Verhandlungen für dieses Projekt sind für Dienstag, den 10.7.07, anberaumt.

Für die zügige Abwicklung der Planungsarbeiten und die Genehmigung des Projektes darf ich mich im Namen der Gemeinde Pflach recht herzlich beim Amt für Wasserwirtschaft (Lebensministerium), der Tiroler Landesregierung, der Bezirkshauptmannschaft Reutte und bei der Firma Donau Consult, bedanken.

Für obigen Artikel wurden Teile aus der Projektbeschreibung der Fa. DonauConsult entnommen.

Helmut Schönherr, Bürgermeister

Finanzierung

EU-Förderung (70 %)

Tourismusverband

Agrargemeinschaft Pflach

Gemeinde Pflach – Projektträger

Prognostizierte

Bausumme

Voranschlag: € 51 400.-

Für die ausgezeichnete Projektbetreuung und Koordination der Bauarbeiten war Vbgm. Sieghard Insam verantwortlich.

teilerschließung baugebiet innerwand/kniepass fertig

Mit dem Bauabschnitt 07, Los 1, konnte ein wichtiges Teilstück des Baugebietes Innerwand/Kniepass fertiggestellt werden. Die Erschließungsstraße ist ca. 120m lang. Gleichzeitig wurde der Anschluss der Wasserversorgung und des Abwasserkanals an das bestehende Ortsnetz realisiert. Das neue Straßenstück ermöglicht die Bebauung von fünf Grundstücken im Wohngebiet und eines Grundstücks im Mischgebiet.

Was die Gemeindeführung besonders freut, ist die erste Ansiedlung eines Betriebes im neuen, Allgemeinen Mischgebiet. Mit der Firma Phystech konnten Jungunternehmer in der Gemeinde Pflach gehalten werden. Ein Porträt dieser Firma wird es in der nächsten Ausgabe unserer Gemeindeinfo geben.

Bei allen an diesem Bauabschnitt beteiligten Firmen und bei unserem Planer, DI Kiss, möchte ich mich an dieser Stelle für die gute und termingerechte Arbeit bedanken. Mein Dank gilt auch allen Anrainern, die bei den diversen Verhandlungen großes Verständnis gezeigt haben.

Helmut Schönherr, Bürgermeister



Schwere Baumaschinen waren beim Bau der Erschließungsstraße mit Kanal- und Wasserleitung notwendig. Inzwischen ist das Teilstück fertig gebaut und die erste Bauverhandlung (Fa. Phystech) konnte durchgeführt werden.

musikkapelle sagt danke

Drei neue Märsche (Noten) wurden der Musikkapelle Pflach von Gönnern spendiert:

„**Andreas Hofer**“

von den SBF-Pflach – Sektion Schilaufer

„**O du mein Österreich**“

von den SBF-Pflach – Hauptverein

„**Gebirgskinder**“

von Herrn Gerhard Scheucher

Die Musikkapelle bedankt sich recht herzlich !



Voll besetzt war der Kurpark in Pfronten, als die Musikkapelle Pflach ihr diesjähriges Kurkonzert spielte. Eine Stunde Marsch- und Polkamusik begeisterten die anwesenden Zuhörer.

Musikkapelle PFLACH



Termine der Musikkapelle

12.07.2007	Platzkonzert
15.07.2007	Außerferner Bundesmusikfest in Stanzach
19.07.2007	Platzkonzert
26.07.2007	Platzkonzert
02.08.2007	Platzkonzert
09.08.2007	Platzkonzert
23.08.2007	Platzkonzert
30.08.2007	Platzkonzert

Die Musikkapelle Pflach würde sich über einen regen Besuch der Pflacher Bevölkerung freuen!



Interessantes auf Papier gebracht ...

what else?

Gutmann&Wohlgenannt GesmbH&CoKG

AUSSERFERNERDRUCKHAUS

6600 Reutte - Zeillerplatz 3 - Tel. 05672 / 62436 - info@druckhaus.com



sechserpack - neue formation mit starke pflacher beteiligung

Wir sind eine Gruppe von Hobbymusikern und haben uns zusammengefunden aus Freude an der Musik.

Begonnen hat alles als "Juxpartie" in Trafi's Keller, wo wir uns regelmäßig zum gemeinsamen Musizieren trafen, doch irgendwann war es an der Zeit, den auch noch so schönen Keller gelegentlich mit der Bühne zu tauschen.

Wir machen Musik zum Tanzen vielseitiger Stilrichtungen, von den 60er Jahren bis heute, und was uns allen das Wichtigste überhaupt ist, ist, dass jeder Ton live gespielt und gesungen ist, - was ja bei der heutigen Technik leider die Ausnahme, anstatt die Regel bedeutet.

Unser letzter Auftritt war am Ehenbichler Dorffest – mit starker Pflacher Beteiligung, und vielleicht ergibt sich auch einmal ein "Heimspiel" in Pflach.

Bis auf ein Wiederhören, "Sechserpack".



Namen der Mitglieder von links nach rechts:

Trafoier Roland, Bertold Klaus, Wörle Richard, Frick Monika, Grum Siegi, Koch Peter

die gemeinde gratuliert

zum 85sten geburtstag



Ihren 85igsten Geburtstag feierte **Frau Anna Artho** am 6. April 2007. Bürgermeister Helmut Schönherr und Vizebürgermeister Sieghard Insam gratulierten im Namen der Gemeinde Pflach.



**EGON
HOSP**
ARCHITEKT

DI Dr. techn. Egon Hosp

Kappl 10 | A-6600 Pflach

Tel. +43 (0)5672 630 60

Fax +43 (0)5672 630 66

Mobil +43 (0)676 5400 575

office@architekt-hosp.at

www.architekt-hosp.at

zum 85sten geburtstag



Ihren 85igsten Geburtstag feierte **Frau Resi Beirer** am 22. April 2007. Bürgermeister Helmut Schönherr und Vizebürgermeister Sieghard Insam überbrachten die Glückwünsche der Gemeinde Pflach.

zum 90sten geburtstag



Bei bester Laune, im Kreise ihrer Familie, war **Frau Elisabeth Murr**, als Bürgermeister Helmut Schönherr und sein Stellvertreter, Vbgm. Sieghard Insam, die Glückwünsche zum 90sten Geburtstag überbrachten.

zum 60sten geburtstag



Unser langjähriger Gemeindearbeiter, **Helmut Singer**, feierte am 28. Juni seinen 60er. Bürgermeister und Vizebürgermeister schlossen sich den Arbeitskolleginnen und -kollegen an und überbrachten die Glückwünsche der Gemeinde. Während Bürgermeister Schönherr gratuliert, bittet Vizebürgermeister Insam nach Oben, seinen Kollegen die richtigen Worte finden zu lassen.

Foto: Kindergartenante Petra

zum 50sten geburtstag



Auch der Amtsleiter der Gemeinde Pflach, **Richard Wörle**, passierte das halbe Jahrhundert. Der gesamte Gemeindevorstand der Gemeinde Pflach überraschte Richard an seinem Geburtstag und gratulierten persönlich und im Namen der Gemeinde Pflach.

in eigener sache

In der Gemeinde Pflach gibt es keine "Ruhezeitverordnung". Immer mehr Klagen gelangen zum Bürgermeister, dass es in der Mittagszeit massive Ruhestörungen gibt. Ich bin kein Freund von zu vielen Verordnungen. Mein Aufruf gilt allen Gemeindebewohnern, wenigstens in der Mittagsstunde von 12 bis 13 Uhr freiwillig auf bestimmte Tätigkeiten, wie Rasenmähen, Holzschneiden und Ähnlichem, zu verzichten.

Mit der Bitte um Verständnis, Ihr Bürgermeister!

KIRCHWEG 15
 A-6600 REUTE
 FON 05672 / 62756
 FAX 05672 / 62756-22
 arch.laber@utanet.at
 www.architekt-laber.at



**ARCHITEKT
 LABER**

STAATLICH BEFUGTER UND
 BEEIDETER ZIVILTECHNIKER


 DIPL.-ING. HEINZ LABER

Hochbau- und Innenarchitektur
 Gesamtplanung und Bauleitung
 Orts- und Raumplanung

Impressum:

Herausgeber: Gemeinderat der Gemeinde Pflach,
 Kohlplatz 7, 6600 Pflach

Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Helmut Schönherr.
 Alle Artikel – falls nicht namentlich anders gekennzeichnet –
 Bürgermeister Helmut Schönherr.

Druck: Außereferner Druckhaus Reutte
 Gutmann & Wohlgenannt GesmbH&CoKG - 6600 Reutte,
 Zeillerplatz 3, Tel. 05672 / 62436 - info@druckhaus.com